

中心開放時間

慈雲山錫安青少年綜合服務中心 開放時間

星期	一	二	三	四	五	六	日
時間							
上午 10:00- 下午 1:00	×	×	×	✓	✓	✓	×
下午 2:00-6:00	✓	3:00-7:00 ✓	✓	✓	✓	✓	✓
晚上 6:00-10:00	×	×	✓	✓	✓	×	×

備註：每節完結前十五分鐘為「埋數時間」，櫃檯服務將會暫停，敬請留意。

恩慈家庭及幼兒互助中心 開放時間

星期	一	二	三	四	五	六	日
時間							
上午 11:00- 下午 3:00	✓	✓	✓	✓	✓	×	×
下午 3:00- 晚上 7:00	✓	✓	✓	✓	✓	×	×

備註：1. 最新開放時間以中心公佈為準。

2. 惡劣天氣情況下之活動安排，根據社會福利署指引進行。

慈雲山錫安青少年綜合服務中心分處 青少年就業培訓及創藝發展中心 開放時間

星期	一	二	三	四	五	六	日
時間							
上午 10:00- 下午 1:00	×	×	×	×	✓	✓	×
下午 2:00-6:00	×	✓	✓	✓	✓	✓	×
晚上 6:00-10:00	×	✓	✓	✓	✓	✓	×

備註：每節完結前十五分鐘為「埋數時間」，櫃檯服務將會暫停，敬請留意。



中華錫安傳道會

慈雲山錫安青少年綜合服務中心

地址：香港九龍慈雲山慈民邨民健樓地下 (B 翼及 C 翼)

電話：2324 0111 傳真：2326 7453

恩慈家庭及幼兒互助中心

地址：香港九龍慈雲山慈樂邨樂安樓地下 (C 翼 2 號)

電話：2324 0112 傳真：2324 9892

慈雲山錫安青少年綜合服務中心分處 青少年就業培訓及創藝發展中心

地址：香港九龍慈雲山慈正邨正輝樓地下 1 號

電話：2324 0113 傳真：2324 0138

2018 年 1-3 月
中心通訊



網址：www.hkzion.org.hk

電郵：isc@hkzion.org.hk

Facebook 專頁：

中華錫安傳道會社會服務部

(歡迎於網頁，Facebook 專頁查閱)

郵票

首日活動報名日：

11/12/2017 (一) 下午 3:00-7:00

首日報名並不接受會員申請，
請於 10/12/2017 (日) 前到中心申請成為會員。

中心假期

1/1 (一) 元旦

15/2 (四) 農曆年除夕晚中心暫停開放

16 - 22/2 (五 - 四) 農曆新年後假期

30/3 - 2/4 (五 - 一) 復活節假期



惡劣天氣安排	本頁
會員制度、個案服務、意見反映、會員優惠制度	P.1
有關使用個人資料的重要通知	P.2
2017-2018 年度活動費用資助計劃	P.3
中華錫安傳道會慈雲山錫安堂聚會時間表	P.4

兒童及家庭服務

錫安中心兒童培訓活動、多元智能興趣班 (1-3 月)	P.5
童愛生活・支援特殊學習需要兒童服務	P.5
非指導式遊戲治療～支援特殊學習需要兒童個案輔導服務	P.5
錫安中心兒童培訓及親子活動	P.6
錫安多元智能興趣班	P.7-9
課餘託管服務 (1-3 月份)	P.10
小學優質託管服務	P.11
社區保姆服務	P.12-13
恩慈家庭及幼兒互助中心	P.14-17
新同工介紹	P.18

青年服務

中心推介活動、義工服務、青少年興趣班	P.19-21
創藝中心青少年就業服務、招募動物大使	P.22
青年就業服務、展翅、青見計劃、重拾動力計劃	P.23
支青組	P.24
Band 房借用、自修室、電腦免費使用	P.25

惡劣天氣安排

活動	對外活動	水上活動	戶外活動	中心外之室內活動	中心內
情況	野營、遠足、行山、攀山及郊外旅行等。	游泳、船河、風帆及獨木舟等	公園旅行、宿營、日營、露天活動/比賽	參觀、球類活動及興趣班等	於中心內舉行之活動
8 號風球	取消	取消	取消	取消	取消
3 號風球	取消	1) 康文署泳池活動照常 2) 其餘活動取消 * 恩慈中心活動取消	取消	取消	照常 * 恩慈中心活動取消
黑色暴雨	取消	取消	取消	取消	取消
紅色暴雨	取消	1) 不需訂場/營地活動將會取消 2) 需訂場/營地的活動，視乎營地的決定 3) 泳池活動照常 * 恩慈中心活動取消	1) 不需訂場/營地活動將取消 2) 需訂場/營地的活動，視乎營地的決定 * 恩慈中心活動取消	1) 市區內活動照常 2) 郊區活動取消 * 恩慈中心活動取消	照常 * 恩慈中心活動取消
黃色暴雨 / 1 號風球	取消	1) 無雷暴警告則照常 2) 有雷暴警告者，活動將取消；訂場活動需視乎場地決定 * 恩慈中心活動取消	照常	照常	照常

備註：1) 如因颱風或暴雨警告訊號影響之班組及活動，將不獲退款及補課。

2) 請參加者及家長自行考慮各地區之天氣、道路及交通等情況，決定是否前往中心。在此情況下缺席的課堂及活動，均不獲補課或退款，敬請留意。如有任何查詢，請致電：2324 0113 與中心職員聯絡。

3) 紅色暴雨懸掛期間恩慈中心內及外的活動均取消。

4) 所有安排將於活動舉行前一小時決定，恕不另行通知。

會員制度

會員 / 續會申請

凡享用本中心設施、參加中心活動者必須為中心會員。由 1/4/2012 開始，凡於本機構轄下的中心登記做會員，申請會籍費用全免，有效期為一年，到期後將自動續會兩年。申請者可填寫「會員 / 續會 / 退會申請表」。

會員類別

會員類別	年齡
1. 兒童會員 (C)	14 歲或以下
2. 青年會員 (Y)	15 至 24 歲
3. 成人會員 (A)	25 歲或以上
4. 家長會員 (P)	有兒童會員之家長

會員申請

- (1) 為了更準確收集會員資料，所有幼稚園及小學生申請會籍時，必須出示學生手冊，以便核對資料，敬請留意。
- (2) 所有活動參加者必須為中心會員，即使參加親子活動或戶外活動，家長必須同時登記成為會員，敬請留意。

報名須知

- (1) 所有活動參加者必須為中心會員，參加親子活動或戶外活動，家長必須同時登記成為會員，敬請留意。
- (2) 為使報名手續更快捷，家長請自備輔幣；如以支票支付費用，抬頭請填寫「中華錫安傳道會有限公司」。
- (3) 請自行記下所有已報名的興趣班 / 活動日期及時間，本中心恕不另行通知。
- (4) 所有活動參加者必須依時集合，逾時不候，將不會作出退款。
- (5) 凡報名參加活動，若因個人理由而退出或缺席，本中心恕不退款，亦不可轉讓別人及找他人代替。
- (6) 請保留收據，若活動因人數不足或其他原因取消，需憑收據退回款項，退款手續請於該活動 / 班組舉辦日期起 30 日內，親自到本中心持收據辦理退款手續，逾期作放棄論，本中心概不負責。退款後會員可報讀其他未滿額之活動。

補發會員證

會員若因會員證遺失或損壞，補証費用為 \$15，詳情請向中心職員查詢。

退會申請

會員會籍有效期為一年，到期後將自動續會兩年。三年會籍屆滿後到期如不續証者作自動退會論。會員如欲即時退會籍，可填寫「會員 / 續會 / 退會申請表」，正式退出會籍。

個案服務

對象：6-24 歲青少年及其家長

目標：協助案主解決各類困難、苦惱和壓力

申請：服務使用者可向本中心社工申請個案服務

退出：服務使用者向負責個案的社工要求退出個案服務，即可退出

意見反映

為了積極提高中心服務質素，並改善各項服務質素標準 (SQS)，中心歡迎任何人士對本中心提出寶貴意見；歡迎以書面向中心表達或致電 2324 0111 與服務協調主任 Ling 姑娘聯絡。

會員優惠制度

為答謝各會員對本中心的支持，由 2012 年 2 月份開始，凡持有本中心有效之會員證者，可享有下列商舖所提供之優惠：



1. Optical 名店專業眼鏡

九龍鑽石山鳳德邨
鳳德商場 201 號鋪
電話：2325 5168
凡購買任何貨品，可獲八五折優惠



2. 明亮影印社

九龍慈雲山毓華里
20 號華麗商場 3A2
電話：2324 4893
全店 9 折優惠



3. 多彩店

九龍慈雲山慈正商場
2 期 4 號鋪
電話：2328 3230
凡購物滿 \$20，可獲 9 折優惠，特價品除外



4. 三一服務站

九龍慈雲山毓華里 28
號萬寶大廈地下 7A 舖
電話：3421 2934
全店 95 折優惠

有關使用個人資料的重要通知

個人資料私隱專員公署《2012 年個人資料（私隱）條例》新修訂已於二零一三年四月一日起生效，確保儲存的個人資料準確無誤，及有妥善的儲存方法。為確保你能充分了解中華錫安傳道會社會服務部（以下稱為“本會”）收集個人資料的準則，請細閱本守則。本會亦會遵守《個人資料（私隱）條例》中所列載的最新規定，在四月一日以後採用新規定的方法收集新的個人資料作以下用途。

(1) 收集資料的目的及使用準則

- 本會將依照在收集資料時所說明的目的下使用該等資料；
- 向本會提供個人資料純屬自願，如閣下未能提供足夠個人資料，本會可能無法處理閣下的申請或向你提供有關服務。
- 本會可能使用閣下的個人資料，包括姓名、電話、傳真、電郵及郵寄地址等，以便本會日後作通訊、籌款、活動、課程邀請或宣傳的推廣用途；
- 閣下可隨時要求本會停止使用其個人資料作上述推廣之用途。
- 本會循此途徑收集之個人資料，除作上述用途之外，將不會以任何形式出售、租借及轉讓予任何人士或組織。

(2) 查閱及更新個人資料及申請停止使用個人資料作推廣之用途

除了《個人資料（私隱）條例》規定的豁免範圍之外，閣下有權就本會備存有關其個人資料提出查閱、更改及停止使用作推廣之用途的要求，但已達成使用的目的後而刪除個人資料除外。上述要求應以書面或電郵提出，詳情如下：

名稱：中華錫安傳道會社會服務部
地址：九龍慈雲山慈民村民健樓地下 B 及 C 翼
電話：2324 0111
傳真：2326 7453
電郵：isc@hkzion.org.hk

由於過去本會一直有儲存閣下的個人資料以保持聯繫，故此在四月一日以後將繼續沿用過去的做法。如閣下反對本會將其個人資料作上述用途，請填寫以下「拒收直接促銷通知」，郵寄、傳真或電郵通知本會停止使用有關資料。如有查詢，請致電 2324 0111 與職員聯絡。

中華錫安傳道會社會服務部
2013 年 4 月 1 日

拒收直接促銷通知

☐ 本人不同意中華錫安傳道會社會服務部使用本人的個人資料作上述推廣用途。（見 1c 項）

姓名（中文全寫）：_____

姓名（英文全寫）：_____

聯絡電話：_____

會員編號：_____

電郵地址：_____

簽署：_____ 日期：_____

2017-2018 年度活動費用資助計劃

為了適切回應地區上低收入家庭的需要，中心於 1/4/2017 至 31/3/2018 期間為低收入家庭推出「活動費用資助計劃」，資助經濟有困難的家庭成員參與中心活動及興趣班，為他們提供成長及發展的機會，鼓勵善用社區資源，自我裝備。本年度中心會延續這個活動費用資助計劃，為有需要的家庭提供支援服務。

家庭人口	家庭收入（每月）
1 人	\$ 4,730 或以下
2 人	\$ 10,450 或以下
3 人	\$ 15,400 或以下
4 人	\$ 20,900 或以下
5 人	\$ 26,070 或以下
6 人	\$ 27,555 或以下
7 人或以上	\$ 33,220 或以下

參考：2016 年度香港第三季家庭住戶入息中位數 55%

(一) 計劃對象

- 申領綜援人士及家庭（申請時需出示「綜合社會保障援助豁免證明書」）
- 由內地新來港不足兩年人士（申請時需出示「單程証」，須包括印有批准留港七年的蓋印）
- 收入少於本港住戶入息中位數一半或以下的家庭（申請時需出示「家庭最近 3 個月收入證明」）

(二) 申請方法

- 填寫活動費用資助計劃申請表，連同有效證明文件：「綜合社會保障援助豁免證明書」、「單程証」或「僱主發出的收入及工作證明」副本，交回服務協調主任 Ling 姑娘。
- 經中心核實資料後，將於十個工作天內發出「中華錫安傳道會社會服務部—活動費用資助計劃咭」。申請人可先致電 2324 0111 查詢批核情況，然後到中心接待處領取資助咭。

(三) 計劃優惠

- 報名時必須同時出示有效會員証及活動費用資助計劃咭。
- 各類小組及活動享有半費，不設優惠限額；琴班及託管班不設半費優惠。
- 活動編號為 IC 及 NMH 的興趣班優惠限額，設定為不多於班組的 1/4 名額，額滿即止。由於申請人數眾多，有需要時會按減免機制進行抽籤及輪候，敬請留意。
- IC 及 NMH 的興趣班每季只可選擇兩個課程獲得半費優惠，其他需以正價報讀。

中華錫安傳道會慈雲山錫安堂聚會時間表

聚會	時間	對象	地點
香港基督少年軍第 15 分隊	(五) 晚上 7:30-10:00	兒童及青少年	慈雲山錫安堂
BB 家長小組 (逢第 1 週)	(六) 晚上 7:30-10:00	BB 家長	慈雲山錫安堂
心靈動力加油站 (逢第 1 週)	(六) 晚上 6:30-9:00	婦女	慈雲山錫安堂
以諾團 (逢第 2、4 週)	(六) 晚上 6:45-8:15	在職人士	慈雲山錫安堂
成人主日學	(日) 上午 9:15-10:00	成人	慈雲山錫安堂
進深主日學	(日) 上午 9:15-10:00	成人	慈雲山錫安堂
長者主日學	(日) 上午 9:15-10:00	長者	慈雲山錫安堂
主日崇拜	(日) 上午 10:30-12:00	成人	慈雲山錫安堂
教會祈禱會	(二) 晚上 8:00-10:00	弟兄姊妹	慈雲山錫安堂
童心聚會	(日) 上午 10:30-12:00	兒童	慈雲山錫安堂
夫婦小組 (逢第 2 週)	(日) 下午 12:30-2:00	夫婦	慈雲山錫安堂
信望愛小組 (逢第 3 週)	(日) 下午 2:00-4:00	在職人士	慈雲山錫安堂
青年主日學	(日) 上午 9:15-10:15	青年	慈雲山錫安慈正堂
青年崇拜	(日) 上午 10:30-12:00	青少年	慈雲山錫安慈正堂
少年組	(日) 下午 12:30-2:00	中學生	慈雲山錫安慈正堂
高青組	(六) 晚上 8:00-9:30	高中及大專學生	慈雲山錫安慈正堂
唯他命團契 (逢第 3 週)	(六) 晚上 7:00-9:00	初職	慈雲山錫安慈正堂

中華錫安傳道會

慈雲山錫安堂

地址：九龍慈雲山慈民邨民健樓地下(B翼及C翼)
 電話：2324 0345 傳真：3747 3167
 網址：www.cezhionhk.org 電郵：cezhionhk@cezhionhk.org

慈雲山錫安慈正堂

地址：九龍慈雲山慈正邨正暉樓地下 1 號
 電話：2324 0567 傳真：2324 0138

錫安中心兒童培訓活動、多元智能興趣班

童愛生活・支援特殊學習需要兒童服務

活動編號/名稱	對象	日期/時間	地點	節數(名額)	費用	內容	負責社工
SCQ17402 「腦力學習」 專注力進階班(A)	K1-K3 (已確診患有 過度活躍症兒童)	28/12/2017-8/3/2018(四) 5:00pm-6:00pm (15/2/18 暫停)	錫安中心 (民健樓)	10 (4)	\$500	透過治療性的遊戲活動及訓練，以改善參加者的持久性專注力，提升處理某一特定項目(如做功課)的集中專注力。	韓姑娘
SCQ17403 「腦力學習」 執行功能訓練 進階班(B)	小一至小三 (已確診患有 過度活躍症兒童)	10/1/2018-28/3/2018(三) 4:45pm-5:45pm (31/1、21/2 暫停)	錫安中心 (民健樓)	10 (6)	\$600	透過治療活動及遊戲，提升參加者的執行功能(如運作記憶、專注力組織能力及反應抑制等...)。	職業治療師 陳姑娘及 Ling 姑娘
SCQ17404 「情緒達意」 社交溝通進階班	K1 至 K3 (已確診患有 自閉症兒童)	12/12/2017-18/1/2018(二、四) 17/12、10/12: 5:00pm-6:00pm 其他日子: 4:30pm-5:30pm (26/12 及 28/12 暫停)	錫安中心 (民健樓)	10 (4) (先留名 再報名)	\$500	透過遊戲和練習，讓孩子們學習簡單的與人相處技巧，提升他們與人相處及溝通能力。舊生優先報名，新生留名。	彭姑娘

服務理念：

兒童在成長過程中，有時會出現一些不理想的行為，而患有特殊學習需要的兒童，往往需要面對更多的生活挑戰及困難，例如情緒困擾、對學習不感興趣、過份依賴、退縮及不受教等，要改善這些問題，單單針對兒童表面的行為未必有效。小朋友的問題背後，往往隱藏著心理情緒上的困擾，他們所需要的是幫助其處理內在的情緒。「兒童為本遊戲治療」是一種專業的輔導方法，形式是透過遊戲及具治療效果的玩具，幫助兒童表達心事、化解內心鬱結、增強自信心從而減除情緒及行為障礙。

輔導目標：

- (1) 透過遊戲及玩具，協助兒童表達心事及舒緩內心鬱結
- (2) 處理兒童情緒及發脾氣等問題，培養自制力
- (3) 從遊戲中提昇個人自尊及自信
- (4) 增強兒童積極學習的態度及動機
- (5) 培養兒童健康品格

編號：SCQ17101

對象：2 歲至 8 歲被診斷為患有特殊學習需要兒童

收費：6 節收費 \$360，之後按個案需要每節收費及安排服務，每節收費 \$60 / 45 分鐘

備註：(1) 服務由已接受兒童為本遊戲治療訓練的專業社工提供

(2) 已申請「活動費用資助計劃」者可獲半費減免

(3) 如對服務有興趣或查詢，請致電 2324 0111 與服務協調主任 Ling 姑娘聯絡

(4) 經初步評估後，有需要的兒童會登記在後備名單，中心會按次序聯絡家長作出跟進

非指導式遊戲治療~支援特殊學習需要兒童個案輔導服務

活動編號/ 名稱	對象	日期 / 時間	地點	節數 (名額)	費用	內容	負責 社工
SCQ17401 「彼恐動畫展」 (Pixar) plus 韓式自助午餐	0-12 歲親子	20/1/2018(六) 10:00am-5:00pm	香港文化 博物館	2 (40)	成人 \$120	你喜歡《反斗奇兵》、《反斗車王》、《怪獸大學》、《玩轉腦朋友》嗎？這些深受兒童歡迎的電影都是彼思動畫製作室創作之故事。是次展覽介紹以傳統媒介創作的精選作品，包括素描草圖、彩繪、分鏡圖及雕塑等。快速走進彼思動畫作品世界，了解其創作過程和藝術技巧吧。 1. 費用包括：韓式自助午餐（用餐時間 11:30-13:00）、車費及畫展入場費 2. 是次活動先享午餐再步行約十分鐘到博物館參觀展覽 3. 活動費用 2-11 歲兒童 \$90，2 歲以下免費，11 歲以上為成人收費 4. 早上 10:10am 錫安中心集合。	韓姑娘
SFC17405 親子郊遊樂	0-12 歲親子	10/2/2018(六) 10:15am 錫安集合、 5:00pm 錫安解散	環保農莊	2 (50)	成人 \$100 2-12 歲 \$60	費用包 4 小時任食燒烤及車費。莊內設有小動物區、單車悠行、手工藝工作坊（自費）	冬梅姑娘
SCQ17407a 開心星期六	3-8 歲親子	6/1/2018(六) 11:00am-12:00pm	錫安中心 (民健樓)	1 (6 對)	\$50	透過共同製作芋圓糖水，增加親子溝通合作，營造和諧親子關係。請自備食物盒。	曾姑娘
SCQ17407b 開心星期日	3-8 歲親子	14/1/2018(日) 3:00pm-4:00pm	錫安中心 (民健樓)	1 (6 對)	\$50	透過共同製作芝士薯泥，增加親子溝通合作，營造和諧親子關係。請自備食物盒。	曾姑娘
SCQ17406 趣味成語學作句	升小一至小四	28/12/2017-1/2/2018(三) 4:00pm-5:00pm	錫安中心 (民健樓)	6 (8)	\$100	透過成語故事分享及體驗活動，深入淺出的學習方法，讓兒童了解故事中的道理，培養學習良好品格，同時學習運用成語創作完整句子。	韓姑娘

錫安多元智能興趣班

活動編號/ 名稱	對象	日期 / 時間	地點	節數 (名額)	費用	內容	負責 社工
IC17401 錫安小荳苗 A	4-6 歲	6/1/2018-17/3/2018(六) 10:00am-11:00am (17/2 暫停)	錫安中心 (民健樓)	10 (8)	\$600	1. 教授顏色配圖、線條組合等技巧，並以不同的主題啟發參加者的創作力。 2. 中心會提供畫具用品。 3. 舊生優先報名，新生請向櫃檯職員查詢/留名。	曾姑娘
IC17402 錫安小荳苗 B	4-6 歲	6/1/2018-17/3/2018(六) 11:00am-12:00pm (17/2 暫停)	錫安中心 (民健樓)	10 (8)	\$600	1. 教授基本漫畫製作技巧及手法，如卡通人物的各種表情、動作等，發揮創作思考能力。 2. 中心會提供畫具用品。 3. 舊生優先報名，新生請向櫃檯職員查詢/留名。	曾姑娘
IC17403 錫安小荳苗 C	4-6 歲	6/1/2018-17/3/2018(六) 12:00pm-1:00pm (17/2 暫停)	錫安中心 (民健樓)	10 (8)	\$600	1. 教授基本漫畫製作技巧及手法，如卡通人物的各種表情、動作等，發揮創作思考能力。 2. 中心會提供畫具用品。 3. 舊生優先報名，新生請向櫃檯職員查詢/留名。	曾姑娘
IC17404 漫畫廊	6-12 歲	6/1/2018-17/3/2018(六) 2:00pm-3:00pm (17/2 暫停)	錫安中心 (民健樓)	10 (8)	\$600	1. 教授構圖、比例、線條、明暗和空間等運用。 2. 中心會提供畫具用品。 3. 舊生優先報名，新生請向櫃檯職員查詢/留名。	曾姑娘
IC17405 素描畫	6-12 歲	6/1/2018-17/3/2018(六) 3:00pm-4:00pm (17/2 暫停)	錫安中心 (民健樓)	10 (8)	\$600	1. 教授水彩的特性，顏料與水如何配合使用，掌握基本技法可做出層次豐富多變的效果，是頗有趣味性的一種繪畫方式。 2. 中心會提供畫具用品。 3. 舊生優先報名，新生請向櫃檯職員查詢/留名。	曾姑娘
IC17406 水彩畫	6-12 歲	6/1/2018-17/3/2018(六) 4:00pm-5:00pm (17/2 暫停)	錫安中心 (民健樓)	10 (8)	\$650	1. 教授水彩的特性，顏料與水如何配合使用，掌握基本技法可做出層次豐富多變的效果，是頗有趣味性的一種繪畫方式。 2. 中心會提供畫具用品。 3. 舊生優先報名，新生請向櫃檯職員查詢/留名。	曾姑娘

錫安多元智能興趣班

活動編號/ 名稱	對象	日期/時間	地點	節數 (名額)	費用	內容	負責 社工
IC17411 奧林匹克數學 (小二)四期	小二新生	11/1/2018-15/3/2018(四) 7:00pm-8:00pm (15/2及22/2暫停)	錫安中心 (民健樓)	8 (16)	\$590	1. 課程主要訓練兒童的思維、分析、推理及解難能力，鼓勵學生創意思及靈活思考，提高他們學習數學的興趣及打好數學基礎。 2. 低年級教學內容包括數數線段及火柴棒遊戲等，訓練觀察與思考。 3. 高年級教學內容包括按規律填數及巧填算式等，訓練邏輯推理。 註：此課程為舊生恆常班，新生需另交教材費 \$40。	曾姑娘
IC17412 奧林匹克數學 (小三)四期	小三學生	13/1/2018-10/3/2017(六) 11:00am-12:00pm (17/2暫停)	錫安中心 (民健樓)	8 (16)	\$630		曾姑娘
IC17413 奧林匹克數學 (小四)四期	小四學生	13/1/2018-10/3/2017(六) 2:00pm-3:00pm (17/2暫停)	錫安中心 (民健樓)	8 (16)	\$630		曾姑娘
IC17414 奧林匹克數學 (小五)四期	小五學生	13/1/2018-10/3/2017(六) 10:00am-11:00am (17/2暫停)	錫安中心 (民健樓)	8 (16)	\$630		曾姑娘

活動編號/ 名稱	對象	日期/時間	地點	節數 (名額)	費用	內容	負責 社工
IC17424 音樂智能—學琴(1月)	4歲以上會員	2/1/2018-31/1/2018	錫安中心 (民健樓)	50	不適用	1. 由已考取英國皇家音樂學院 8 級鋼琴及 5 級樂理之經驗導師任教，並由導師評估參加者的表現報考考試。 2. 考試費需另外繳交。 3. 中心學琴輪候人數眾多，如需報名可先留名。 * 學琴是按月收費，請於最後一堂前繳交下月份學費。 * 學琴按學員不同級別收費，詳情可向中心職員查詢。	彭姑娘
IC17425 音樂智能—學琴(2月)	4歲以上會員	1/2/2018-28/2/2018	錫安中心 (民健樓)	50	不適用		彭姑娘
IC17426 音樂智能—學琴(3月)	4歲以上會員	1/3/2018-29/3/2018	錫安中心 (民健樓)	50	不適用		彭姑娘
IC17427 音樂智能—練琴(1月)	4歲以上會員	2/1/2018-31/1/2018	錫安中心 (民健樓)	12	不適用	1. 租用中心琴房練琴以 20 次計算(每次 30 分鐘，一共 \$250)，會員每星期可在學琴時間外選擇 2 次練琴時段，並由練琴首日開始計算 90 日內完成 20 次。 2. 中心亦設有按次收費的練琴安排，每節 30 分鐘，收費 \$25。	彭姑娘
IC17428 音樂智能—練琴(2月)	4歲以上會員	1/2/2018-28/2/2018	錫安中心 (民健樓)	12	不適用		彭姑娘
IC17429 音樂智能—練琴(3月)	4歲以上會員	1/3/2018-29/3/2018	錫安中心 (民健樓)	12	不適用		彭姑娘
IC17430 跆拳道班— 基礎 A 班(恆常班)	適合 4-12 歲會員	2/1/2018-24/3/2018 (24/2/2018 暫停一次)	錫安中心 (民健樓)	(10) 24	\$500	1. 此課程適合初學者。 2. 此課程以教授跆拳道之基本禮儀及動作為主。 3. 穿著輕便衣服，如購買道袍需另外繳費，詳細可向導師查詢。	彭姑娘
IC17431 跆拳道班— 基礎 B 班(恆常班)	適合 4-12 歲會員	2/1/2018-24/3/2018 (24/2/2018 暫停一次)	錫安中心 (民健樓)	(10) 24	\$500		彭姑娘

課餘託管服務 (一至三月份)

活動編號: AP17401a-AP17403c

特色

- 由專業社工與家長按小朋友的學習需要，設計個別學習計劃，並提供有關學業、行為、情緒等方面提供輔導；
- 由經驗豐富導師負責學業照顧，協助小朋友快樂學習；
- 由經驗豐富導師於特設默書時段。

	星期一	星期二	星期三	星期四	星期五
3:30-5:30pm	功課輔導及學術操練				
5:30-6:30pm	默書時段 / 學術操練問與答	默書時段 / 學術操練問與答	默書時段 / 學術操練問與答	默書時段 / 學術操練問與答	默書時段 / 學術操練問與答

備註: 3:30-5:00pm 期間將有 15 分鐘小息及茶點時間

	星期一	星期二	星期三	星期四	星期五
4:00-6:00pm	功課輔導及學術操練				
6:00-7:00pm	默書時段 / 學術操練問與答	默書時段 / 學術操練問與答	默書時段 / 學術操練問與答	默書時段 / 學術操練問與答	默書時段 / 學術操練問與答

備註: 4:00-6:00pm 期間將有 15 分鐘小息及茶點時間

託管月費: \$1200 (星期一至五)

報名辦法: 1. 負責社工將與家長及小朋友進行個別面見，並請携同最近之學校成績表 / 評估表以作參考。

2. 如有需要者可申請社會福利署津貼，詳情請與負責社工聯絡

負責社工: 韓姑娘、彭姑娘及郭姑娘

延長託管服務

現有參加託管之小朋友如需於學校假期延長託管，每小時收費 20 元正，每餐午餐 40 元正

備註: 1. 自備午餐者可代安排翻熱

2. 如需延長託管，請預早通知負責社工

活動編號: AP17404a-AP17404c

暫託服務

對象: 學校假期及考試期間需要暫託之 6-12 歲小學生

收費: 每小時 20 元正

每餐午餐 30 元正

參加辦法: 請與負責社工韓姑娘聯絡，以便安排
如有任何查詢歡迎致電 23240111 與負責社工韓姑娘聯絡

* 通知期不足一天的突發暫託安排 *

對象: 日常照顧者有突發事情之 6-12 歲小學生

收費: 每小時 40 元 每餐午餐 30 元正

負責社工: 韓姑娘

由於暫託需要安排人手，煩請家長於使用暫託服務前檢查清楚有關日期及時間，一經繳費，不能更改使用日期、時間及退款，不便之處，敬望原諒。



小學優質託管服務

活動編號 / 名稱	對象	日期 / 時間	地點	節數 (名額)	費用	內容	負責 社工
AP17401a 兒童課餘託管 (下午 A) 1 月	6-8 歲 學生	1/1/2018-31/1/2018 (一至五) 3:30pm-6:30pm	錫安中心 (民權樓)	22 (16)	\$1,200	1. 由專業社工與家長按小朋友的學習需要，設計個別學習計劃，並提供學業、行為和情緒方面的輔導服務	彭姑娘
AP17402a 兒童課餘託管 (下午 B) 1 月	8-10 歲 學生	1/1/2018-31/1/2018 (一至五) 3:30pm-6:30pm		22 (16)	\$1,200	2. 由經驗豐富導師負責學業照顧，協助小朋友快樂學習	韓姑娘
AP17403a 兒童課餘託管 (下午 C) 1 月	10-12 歲 學生	1/1/2018-31/1/2018 (一至五) 4:00pm-7:00pm		22 (16)	\$1,200	3. 由經驗豐富導師於特設默書時段，個別跟進課外練習	郭姑娘
AP17404a 兒童課餘託管延長及暫託 1 月	6-12 歲 學生	1/1/2018-31/1/2018 (一至五) 10:00am-7:00pm		22 (16)	\$20	學校假期暫託服務	韓姑娘
AP17401b 兒童課餘託管 (下午 A) 2 月	6-8 歲 學生	1/2/2018-28/2/2018 (一至五) 3:30pm-6:30pm		22 (16)	\$1,200	1. 由專業社工與家長按小朋友的學習需要，設計個別學習計劃，並提供學業、行為和情緒方面的輔導服務	彭姑娘
AP17402b 兒童課餘託管 (下午 B) 2 月	8-10 歲 學生	1/2/2018-28/2/2018 (一至五) 3:30pm-6:30pm		22 (16)	\$1,200	2. 由經驗豐富導師負責學業照顧，協助小朋友快樂學習	韓姑娘
AP17403b 兒童課餘託管 (下午 C) 2 月	10-12 歲 學生	1/2/2018-28/2/2018 (一至五) 4:00pm-7:00pm		22 (16)	\$1,200	3. 由經驗豐富導師於特設默書時段，個別跟進課外練習	郭姑娘
AP17404b 兒童課餘託管延長及暫託 2 月	6-12 歲 學生	1/2/2018-28/2/2018 (一至五) 10:00am-7:00pm		22 (16)	\$20	學校假期暫託服務	韓姑娘
AP17401c 兒童課餘託管 (下午 A) 3 月	6-8 歲 學生	1/3/2018-31/3/2018 (一至五) 3:30pm-6:30pm		22 (16)	\$1,200	1. 由專業社工與家長按小朋友的學習需要，設計個別學習計劃，並提供學業、行為和情緒方面的輔導服務	彭姑娘
AP17402c 兒童課餘託管 (下午 B) 3 月	8-10 歲 學生	1/3/2018-31/3/2018 (一至五) 3:30pm-6:30pm		22 (16)	\$1,200	2. 由經驗豐富導師負責學業照顧，協助小朋友快樂學習	韓姑娘
AP17403c 兒童課餘託管 (下午 C) 3 月	10-12 歲 學生	1/3/2018-31/3/2018 (一至五) 4:00pm-7:00pm		22 (16)	\$1,200	3. 由經驗豐富導師於特設默書時段，個別跟進課外練習	郭姑娘
AP17404b 兒童課餘託管延長及暫託 3 月	6-12 歲 學生	1/3/2018-31/3/2018 (一至五) 10:00am-7:00pm		22 (16)	\$20	學校假期暫託服務	韓姑娘

黃大仙區鄰里支援幼兒照顧計劃 社區保姆訓練

如果你喜歡幼兒、又想發揮守望相助精神，仲可以獲得津貼，經訓練後就能成為愛心保姆。保姆自行決定服務的時間，彈性又靈活。

社區保姆訓練課程

編號：SNS17401a-SNS17401c

內容：保姆計劃簡介，幼兒發展及照顧須知，家居急救處理，意外及受傷事故處理及指引

日期：一月份 16/1/2018-17/1/2018（星期二及星期三）
二月份 6/2/2018-7/2/2018（星期二及星期三）
三月份 13/3/2018-14/3/2018（星期二及星期三）

時間：上午 10:00- 下午 1:00

地點：錫安中心（民健樓）

對象：區內有愛心的人士

名額：不限

費用：全免

負責社工：郭姑娘 / 冬梅姑娘



黃大仙區鄰里支援幼兒照顧計劃 社區保姆服務

父母需要長時間工作！工作時間不穩定！有突發需要！
但又有年幼的子女需要找人照顧！可以點算？
社區保姆服務幫到你！

編號：NS17403a-NS17403c

內容：由曾受訓練之保姆在他們的居所或到服務使用者家中，為初生至九歲的幼兒，提供照顧服務。

日期：按家長需要

時間：上午 7:00- 晚上 11:00 之間可提供服務，如有特別情況可再與負責社工商討

對象：區內初生至九歲的幼兒

名額：不限

費用：每位幼兒每小時 \$18；

兩位幼兒在同一家庭同時使用保姆服務每小時 \$30

備註：有社會需要的低收入家庭，可以申請減免或豁免

負責社工：郭姑娘或冬梅姑娘



社區保姆服務

活動編號 / 名稱	對象	日期 / 時間	地點	節數 (名額)	費用	內容	負責社工
NS17401a NSCCP 幼兒託管服務一月 (月託)	3-6 歲	2/1/2018-31/1/2018 1:00pm-9:00pm	恩慈中心 (樂安樓)	40 (30)	\$550	3-9 歲以下幼兒提供小組服務，服務以基本照顧為主，輔以小組遊戲等活動。	冬梅姑娘
NS17402a NSCCP 幼兒託管服務一月 (暫託)	3-6 歲	2/1/2018-31/1/2018 1:00pm-9:00pm		40 (30)	\$10/ 小時		
NS17401b NSCCP 幼兒託管服務二月 (月託)	3-6 歲	1/2/2018-28/2/2018 1:00pm-9:00pm		40 (30)	\$550		
NS17402b NSCCP 幼兒託管服務二月 (暫託)	3-6 歲	1/2/2018-28/2/2018 1:00pm-9:00pm		40 (30)	\$10/ 小時		
NS17401c NSCCP 幼兒託管服務三月 (月託)	3-6 歲	1/3/2018-29/3/2018 1:00pm-9:00pm		40 (30)	\$550		
NS17402c NSCCP 幼兒託管服務三月 (暫託)	3-6 歲	1/3/2018-29/3/2018 1:00pm-9:00pm		40 (30)	\$10/ 小時		
NS17403a 黃大仙區鄰里支援幼兒照顧計劃 1 月	0-9 歲 嬰幼兒	1/1/2018-31/1/2018 (一至日) 7:00am-11:00pm	錫安中心 (民健樓)	40 (100)	\$18	由曾受訓練之保姆在他們的居所或到服務使用者家中，為初生至九歲以下的幼兒，提供照顧服務。	郭姑娘
NS17403b 黃大仙區鄰里支援幼兒照顧計劃 2 月	0-9 歲 嬰幼兒	1/2/2018-28/2/2018 (一至日) 7:00am-11:00pm		40 (100)	\$18		
NS17403c 黃大仙區鄰里支援幼兒照顧計劃 3 月	0-9 歲 嬰幼兒	1/3/2018-31/3/2018 (一至日) 7:00am-11:00pm		40 (100)	\$18		

恩慈家庭及幼兒互助中心



恩慈家庭及幼兒互助中心為中華錫安傳道會轄下另一所社會服務中心。

對象：為 6 歲以下幼兒及其家長提供幼兒暫託服務。

費用：每小時 \$10

日期：星期一至五

時間：11:00am-7:00pm

目的：1) 為幼兒提供安全、健康的環境，避免幼兒因獨留在家發生意外；
2) 減輕幼兒家長照顧幼兒的壓力，給予家長休息及進修的空間；
3) 發揮鄰里互助精神。

內容：於暫託期間照顧幼兒安全，培育小朋友群體生活技能。

恩慈中心課程

活動編號/ 名稱	對象	日期/時間	地點	節數 (名額)	費用	內容	負責 社工
SFC17403 語言語咁咁咁- 口功能訓練小組	4-6 歲	29/12/2017-2/2/2018(五) 4:00pm-5:00pm	恩慈中心 (樂安樓)	8 (8)	\$100	口肌運用對兒童語言發展有很大影響，是次小組透過口肌訓練活動，提升兒童口肌能力，同時培養孩子運用語言之能力。	韓姑娘
SFC17406 動動小手板· 手功能訓練	4-6 歲	9/1/2018-13/2/2018(二) 4:30pm-5:30pm	恩慈中心 (樂安樓)	6 (8)	\$100	透過小手肌遊戲及活動，增強兒童在手指、手掌之運用能力。	曾姑娘
SFC17407 自信小特攻	4-6 歲	5/1/2018-26/1/2018(一、五) 4:30pm-5:30pm (19/1 暫停)	恩慈中心 (樂安樓)	6 (8)	\$100	透過體驗活動，讓兒童學習面對/解決困難，提升他們的自信心。	曾姑娘

精靈寶寶學堂 Smart Toddlers College

1 至 3 歲是幼兒成長發展的黃金期，我們相信透過愉快的親子互動、遊戲及學習歷程能促進幼兒的認知、大小肌肉及早期語言等發展。幼兒亦可在活動中體驗群體生活的樂趣，學習簡單社交禮儀及規範，做個醒目健康的精靈寶寶。

活動編號/ 名稱	對象	日期/時間	地點	節數 (名額)	費用	內容	負責 社工
SFC17401 幼兒親子啟導班	1-2 歲 幼兒及 家長	27/12/2017-8/3/2018(三) 11:00am-12:00nn (7/2, 21/2/2018 暫停)	恩慈中心 (樂安樓)	10 (6)	\$600	透過唱遊律動、故事、肢體活動等，提升幼兒的理解及應對，學習與友儕相處，同時，讓照顧者與幼兒建立更親密的關係。 * 為使幼兒及照顧者更專心，請勿攝錄*	韓姑娘
SFC17402 幼兒親子躍進班	2-3 歲 幼兒及 家長	2/1/2018-20/3/2018(二) 11:00am-12:00nn (13/2, 20/2/2018 暫停)	恩慈中心 (樂安樓)	10 (6)	\$600		冬梅姑娘



恩慈中心興趣班

活動編號/ 名稱	對象	日期 / 時間	地點	節數 (名額)	費用	內容	負責 社工
NMH17401 小荳苗幼兒畫班 (A)~ 一月份	3-4 歲	6/1/2018-27/1/2018(六) 10:00am-11:00am	恩慈中心	4 (8)	\$240	教授顏色配圖、線條組合等技巧， 並以不同主題啟發參加者創作 力，由中心提供畫具。舊生優先 報名，新生請於恩慈中心留位。	冬梅姑娘
NMH17402 小荳苗幼兒畫班 (B)~ 一月份	3-4 歲	6/1/2018-27/1/2018(六) 11:00am-12:00nn		4 (8)	\$240		
NMH17403 小荳苗幼兒畫班 (C)~ 一月份	3-4 歲	6/1/2018-27/1/2018(六) 12:00nn-1:00pm		4 (8)	\$240		
NMH17404 小荳苗幼兒畫班 (D)~ 一月份	5-6 歲	6/1/2018-27/1/2018(六) 10:00am-11:00am		4 (8)	\$240		
NMH17405 小荳苗幼兒畫班 (E)~ 一月份	5-6 歲	6/1/2018-27/1/2018(六) 11:00am-12:00nn		4 (8)	\$240		
NMH17406 小荳苗幼兒畫班 (F)~ 一月份	3-4 歲	6/1/2018-27/1/2018(六) 12:00nn-1:00pm		4 (8)	\$240		
NMH17407 小荳苗幼兒畫班 (A)~ 二月份	3-4 歲	3/2/2018-24/2/2018(六) 10:00am-11:00am (17/2/2018 暫停)	恩慈中心	3 (8)	\$180	教授顏色配圖、線條組合等技巧， 並以不同主題啟發參加者創作 力，由中心提供畫具。舊生優先 報名，新生請於恩慈中心留位。	冬梅姑娘
NMH17408 小荳苗幼兒畫班 (B)~ 二月份	3-4 歲	3/2/2018-24/2/2018(六) 11:00am-12:00nn (17/2/2018 暫停)		3 (8)	\$180		
NMH17409 小荳苗幼兒畫班 (C)~ 二月份	3-4 歲	3/2/2018-24/2/2018(六) 12:00nn-1:00pm (17/2/2018 暫停)		3 (8)	\$180		

活動編號/ 名稱	對象	日期 / 時間	地點	節數 (名額)	費用	內容	負責 社工
NMH17410 小荳苗幼兒畫班 (D)~ 二月份	5-6 歲	3/2/2018-24/2/2018(六) 10:00am-11:00am (17/2/2018 暫停)	恩慈中心	3 (8)	\$180	教授顏色配圖、線條組合等技巧， 並以不同主題啟發參加者創作 力，由中心提供畫具。舊生優先 報名，新生請於恩慈中心留位。	冬梅姑娘
NMH17411 小荳苗幼兒畫班 (E)~ 二月份	5-6 歲	3/2/2018-24/2/2018(六) 11:00am-12:00nn (17/2/2018 暫停)		3 (8)	\$180		
NMH17412 小荳苗幼兒畫班 (F)~ 二月份	3-4 歲	3/2/2018-24/2/2018(六) 12:00nn-1:00pm (17/2/2018 暫停)		3 (8)	\$180		
NMH17413 小荳苗幼兒畫班 (A)~ 三月份	3-4 歲	3/3/2018-24/3/2018(六) 10:00am-11:00am	恩慈中心	4 (8)	\$240	教授顏色配圖、線條組合等技巧， 並以不同主題啟發參加者創作 力，由中心提供畫具。舊生優先 報名，新生請於恩慈中心留位。	冬梅姑娘
NMH17414 小荳苗幼兒畫班 (B)~ 三月份	3-4 歲	3/3/2018-24/3/2018(六) 11:00am-12:00nn		4 (8)	\$240		
NMH17415 小荳苗幼兒畫班 (C)~ 三月份	3-4 歲	3/3/2018-24/3/2018(六) 12:00nn-1:00pm		4 (8)	\$240		
NMH17416 小荳苗幼兒畫班 (D)~ 三月份	5-6 歲	3/3/2018-24/3/2018(六) 10:00am-11:00am		4 (8)	\$240		
NMH17417 小荳苗幼兒畫班 (E)~ 三月份	5-6 歲	3/3/2018-24/3/2018(六) 11:00am-12:00nn		4 (8)	\$240		
NMH17418 小荳苗幼兒畫班 (F)~ 三月份	3-4 歲	3/3/2018-24/3/2018(六) 12:00nn-1:00pm		4 (8)	\$240		
NMH17419 恩慈暫託 (一月)	6 歲以下	2/1/2018-31/1/2018(一至五) 11:00am-7:00pm	恩慈中心	42 (14)	\$10	為區內 6 歲以下幼兒提供託管服 務，每小時收費 \$10。	冬梅姑娘
NMH17420 恩慈暫託 (二月)	6 歲以下	1/2/2018-28/2/2018(一至五) 11:00am-7:00pm		42 (14)	\$10		
NMH17421 恩慈暫託 (三月)	6 歲以下	1/3/2018-29/3/2018(一至五) 11:00am-7:00pm		42 (14)	\$10		

新同工介紹：

全名：陳凱莉

別名：Sally 莎莉



Hì Hì，大家好，我叫 Sally，大家可以叫我莎莉，好高興加入中華錫安傳道會慈雲山青少年綜合服務中心，而我是屬於創藝中心青年隊的其中一份子。

每一個人生都會有不同的經歷，過去我有服務外展青少年及一般青少年年的經驗。當中亦有一年是讓我十分深刻的工作經驗，就是營運一間洋酒及水果店，可能你地第一下會問：賺唔賺到錢阿？我會答你地：有起有跌，而跌比起的多，所以便成為我最深刻及最能體會的工作經驗。我相信每一個青年人跟我一樣，能有著不同的機會及可能性，每一個機會不一定成功，但一定能從機會中學習，正所謂：唔試過又點知呢！

我的角色是希望當你們遇到困難或挫折時，能有著我的支持及鼓勵，讓我見到不一樣的世及及擴闊我的眼界。期望日後透過我們的接觸，讓我們互相的成長。

另外我很喜歡音樂、小朋友及貓貓的，近幾年亦喜歡了韓國 K-pop。

我家中亦有一個 10 個月大的嬰兒就是我的寶貝仔及 11 歲大的波斯貓，閒時亦會跟他們在家中 Rock 一下 ^^ 所以大家對 K-pop 或 K-pop 舞有興趣，可以隨時搵我阿 ^^

慈雲山錫安青少年綜合服務中心分處

青少年就業培訓及創藝發展中心



創藝中心推介活動

愛簡單不簡單

「我想就這樣牽著你的手不放開
愛可不可以簡單簡單沒有傷害」

戀愛能否簡單點？戀愛能否純粹點？
為何戀愛總是太複雜？

無論正在期待愛情的你或是在戀愛中的你，都歡迎你加入！

地點：創藝中心（正康樓）
日期：11/12/2017 - 18/12/2017 - 29/12/2017 - 5/1/2018 - 12/1/2018 及 26/1/2018
時間：下午 4:30-6:00
對象：小學高年級至高中（16-20 歲）
名額：50 名
查詢：(4133) 23240111 (區區 - 區區及 23240113)
地址：香港九龍慈雲山慈正街正康樓地下 1 號

我創我路

中華錫安傳道會
慈雲山錫安青少年綜合服務中心

活動日期：25/11/2017, 12/12/2017, 16/12/2017, 23/12/2017 (逢六、日)
活動時間：2-4pm
活動地點：創藝中心（正康樓）

活動內容：
✓ 以個人圖畫形式了解各行各業
✓ 以小組活動形式了解自我
✓ 為自己訂立目標向夢想前進

參加者年齡：高中學生
活動名額：15 人
活動費用：全免
活動社工：蘇婉儀 (講)

No. 1, G/F, Ching Fai House, Tse Ching Estate, Tse Wan Shan, Kowloon
電話：23240113

**「喜動」122 約定你
創藝表演分享會**

中華錫安傳道會
慈雲山錫安青少年綜合服務中心

對象：社區人士
日期：22/12/2017 (星期五)
時間：16:00-17:00
地點：香港九龍慈雲山慈正街正康樓地下 1 號
內容：樂隊、K-POP 舞及青年藝術分享等
費用：免費
查詢：陳佳穎 (Sally)
電話：23240113

活動編號/ 名稱	對象	日期/時間	地點	節數 (名額)	費用	內容	負責 社工
YC17411 青年鼓班初班 (1-3月)	12-18 歲 青少年	27/2/2018-20/3/2018(二) 6:00pm-7:00pm	創藝中心 (正暉樓)	4 (6)	\$400	本課程專為未正式學習過鼓之愛好者而設。透過學習利用簡單簡譜及一些必須的樂理知識，掌握正確的技巧。	Gilbert Sir
YC17412 青年鼓班中班 (1-3月)	12-18 歲 青少年	28/2/2018-21/3/2018(三) 6:00pm-7:00pm	創藝中心 (正暉樓)	4 (6)	\$400	本課程為已參加鼓初班之愛好者而設，經過掌握基本技巧後，結合趣味性的歌曲練習，享受音樂樂趣。	Gilbert Sir
YC17413 青年結他初班 (1-3月)	12-18 歲 青少年	27/2/2018-20/3/2018(二) 5:00pm-6:00pm	創藝中心 (正暉樓)	4 (6)	\$400	本課程專為未正式學習過結他之愛好者而設。透過簡單簡譜唱彈及一些必須的樂理知識學習，掌握正確彈奏基本技巧、簡單主旋律及和弦彈奏。	Gilbert Sir
YC17414 青年結他 他中(1-3月)	12-18 歲 青少年	28/2/2018-21/3/2018(三) 5:00pm-6:00pm	創藝中心 (正暉樓)	4 (6)	\$400	本課程專為已參加結他初班之愛好者而設，經過掌握基本技巧後，結合趣味性的歌曲練習，享受音樂樂趣。	Gilbert Sir
YC17415 木箱鼓初班 (1-3月)	12-18 歲 青少年	27/2/2018-20/3/2018(二) 7:00pm-8:00pm	創藝中心 (正暉樓)	4 (6)	\$400	木箱鼓是近年盛行的樂器，因為它可以奏出和爵士鼓相近的音色，及方便攜帶和使用。本課程專為對表演及鼓之愛好者而設，透過簡單樂理知識學習及練習，掌握正確彈奏基本技巧。	Gilbert Sir
YC17416 青年烏克麗麗班 (1-3月)	12-18 歲 青少年	28/2/2018-21/3/2018(三) 7:00pm-8:00pm	創藝中心 (正暉樓)	4 (6)	\$400	烏克麗麗較輕巧，聲音響亮，歡迎希望嘗試學習彈奏的音樂愛好者。	Gilbert Sir
YC17417 青年低音結他初班 (1-3月)	12-18 歲 青少年	27/2/2018-20/3/2018(二) 8:00pm-9:00pm	創藝中心 (正暉樓)	4 (6)	\$400	本課程專為未正式學習過低音結他之愛好者而設。透過簡單簡譜唱彈及一些必須的樂理知識學習，掌握正確彈奏基本技巧、簡單主旋律及和弦彈奏。	Gilbert Sir
YC17404 蝶古巴特拼貼 工作坊-筆袋/ 手提袋	12-18 歲 青少年	31/1/2018-14/3/2018(三) 6:00pm-7:00pm (21/2 暫停)	創藝中心 (正暉樓)	6 (6)	\$300	蝶古巴特拼貼藝術 起源於東方，流行於美國。美國人喜歡把舊東西進行修復，配以鄉村味的印花圖案，讓舊物重展新生。現在，為了進行拼貼方式，人們研發出多種手提袋的膠劑、凝劑，令人可以隨心拼貼出自己的筆袋或手提袋！備註：5 人開班	Sally
YC17405 皮革工作坊 - 鎖匙包	12-18 歲 青少年	31/1/2018-14/3/2018(三) 7:00pm-8:30pm (21/2 暫停)	創藝中心 (正暉樓)	4 (6)	\$180	導師即堂教導你剪裁物料及加以打上花紋，縫製你專屬的鎖匙包。工作坊提升你的皮革手藝，提供交流手工心得的空間。自製的鎖匙包是份有心思的禮物，送給朋友或自用也可呢！備註：5 人開班	Sally

活動編號/ 名稱	對象	日期/時間	地點	節數 (名額)	費用	內容	負責 社工
YC17406 皮革工作坊 - 單鈕零錢包/ 信封形小錢包	12-18 歲 青少年	7/3/2018-28/3/2018(三) 7:00pm-8:30pm	創藝中心 (正暉樓)	4 (6)	\$180	導師即堂教導你剪裁物料及加以打上花紋，縫製你專屬的單鈕零錢包/信封形小錢包。工作坊提升你的皮革手藝，提供交流手工心得的空間。自製的單鈕零錢包/信封形小錢包是份有心思的禮物，送給朋友或自用也可呢！備註：5 人開班	Sally
YC17407 桌上遊戲工作坊	12-18 歲 青少年	31/1/2018-14/3/2018(三) 8:30pm-10:00pm (21/2 暫停)	創藝中心 (正暉樓)	6 (10)	\$90	導師即堂教導你學習經典及新潮的桌上遊戲，認識更多桌上遊戲的玩伴。如你願意，更有機會代表中心參與義工服務，教導其他人士享受桌上遊戲的樂趣。備註：5 人開班	Sally
YC17408 K-pop 舞蹈班 (10-12月)	12-18 歲 青少年	31/1/2018-14/3/2018(三) 6:00pm-7:30pm (21/2 暫停)	創藝中心 (正暉樓)	6 (10)	\$550	學習 K-pop 流行歌舞步動作，以加強肌肉及關節的動力及靈活性，提升自信信和增加朋友間的凝聚力。如你願意，更有機會代表中心進行表演。備註：5 人開班	Sally
YC17409 扭氣球工作坊	12-18 歲 青少年	31/1/2018-14/3/2018(三) 7:30pm-8:30pm (21/2 暫停)	創藝中心 (正暉樓)	6 (10)	\$180	導師即堂教導你以氣球扭出千變萬化的造型，由簡單常見造型如刀、槍、劍、狗，至比較複雜的卡通人物。製成品適用於一般朋友聚會場合及生日會。如你願意，更有機會代表中心參與義工服務及進行表演。備註：5 人開班	Sally
YC17410 魔術工作坊	12-18 歲 青少年	31/1/2018-14/3/2018(三) 8:30pm-10:00pm (21/2 暫停)	創藝中心 (正暉樓)	6 (10)	\$300	導師即堂教導你各種專業小巧的魔術小玩具，配合不同的手法，營造自己發揮及表現自己的小舞台。如你願意，更有機會代表中心參與義工服務及進行表演。備註：5 人開班	Sally

創藝 Buddy 生命教育系列：

活動編號/ 名稱	對象	日期/時間	地點	節數 (名額)	費用	內容	負責 社工
SYC17108 創藝 Buddy 生命教育訓練日	12-18 歲 青少年	27/1/2018-28/1/2018(日) 2:00pm- 翌日	突破 青年村	6 (24)	免費	透過不同的歷奇團體遊戲及互動分享，增強參加者的自信心及溝通技巧等能力，另外透過籌備及參與宿營活動，增強參加者的團隊精神。	Sally

創藝中心青少年就業服務



中華錫安傳道會
慈雲山錫安青少年綜合服務中心



招募動物治療大使

您帶著您的狗狗做義工不是夢!

如果狗狗...

1. 跟您已相處至少半年

2. 已絕育、健康良好

3. 品性純良、服從性高及喜歡與人相處

而你也想提升你的狗狗，歡迎報名參加動物治療大使！
一同入學校服務及服務隱蔽青年，提升小狗的生活意義及價值！（日後服務地區主要為九龍東）

電話查詢/報名：23240113/ whatsapp 66757478 鄺姑娘
(QUEENIE)

電郵查詢：queenie.kwong@cezionhk.org



青年就業服務 展翅·青見計劃（全年收生）

報名日期：全年接受報名

報名方法：於櫃台索取申請表格，填妥後交回櫃台同事代為傳真至展翅計劃辦事處
負責社工：黎 Sir

一般計劃內容：

- 1 核心課程：求職及人際技巧訓練 48 小時訓練（必修課程）
 - 2 選修課程：
 - 選修一：團隊協作 約 80 小時訓練
 - 選修二：電腦應用 約 80 小時訓練
 - 選修三：職業技能（例如：專業寵物美容師訓練課程）約 120 小時訓練
 - 3 工作實習
（為期一個月的工作實習）
 - 4 見習職位
（為期六至十二個月的在職培訓，期間可參加合適的職外職業訓練課程）
 - 5 擇業輔導及支援服務（由專業社工作個案經理，跟進就業情況）
- 詳情可瀏覽展翅計劃網 www.yes.labour.gov.hk。

重拾動力 —— 動物治療青年計劃

贊助：



傅德蔭基金有限公司
Fu Tak Lam Foundation Limited

本計劃目的為

- 1) 向欠缺人際溝通或心理有困擾的青少年提供跨專業的心理健康支援、輔導和動物治療，讓他們重拾自信與人交往，建立自我人生意義。
- 2) 向有特別就業困難的青少年提供一站式復康性質的職業訓練，讓他們掌握基本工作態度和能力。

活動日期：1/1/2017 - 31/12/2018

地點：創藝中心 / 其他訓練場地

費用：全免

註：參加服務需經面試選核

內容：

- 報名熱線
- 個案輔導
- 臨床心理評估與治療
- 動物治療
- 動物護理及寵物美容訓練
- 人際溝通支援小組
- 寵物美容實習及一般實習

負責社工：

黎先生、梁姑娘、楊姑娘、鄺姑娘、劉姑娘

電話查詢：2324 0113

whatsapp 查詢：6675 7478

贊助：本會非常感謝傅德蔭基金有限公司對「重拾動力」——
動物治療青年計劃的贊助





一同十執 在職青年的你

「我來是叫羊(人)得生命，
並且得的更豐盛。」
(聖經約翰福音 10:10)

支青組

職青信仰支持小組

日期：隔週四 時間：7:30-9:30 pm
地點：創藝中心（慈正邨正暉樓）
內容：唱歌、聽人講故事、看聖經、分享、互相代禱
查詢：Fanny（梁姑娘）、Jason（洪傳道）

青少年福音聚會簡介

青年崇拜

我們是一群青年基督徒，以年青人的方式敬拜神，內容有敬拜讚美、見證、講道等，歡迎所有年青人參與，與我們一起認識真理和敬拜主。

聚會時間：逢星期日早上 10:30-12:00

聚會地點：九龍慈雲山慈正邨正暉樓地下 1 號

少年組（中學）/ 高青組（大專）/ 唯祂命團（初職）

我們是一群有使命、肯委身、有愛心的群體，透過各種不同的活動（例如每週聚會、詩歌敬拜、查考聖經、營會）認識神、認識自己，彼此激勵互相扶持，在生活中活出信仰，在真理中學習成長，你願意加入我們的大家庭嗎？

少年組：逢星期日下午 12:30-2:00

高青組：逢星期六晚上 8:00-9:30

唯祂命團：每月第三週星期六晚上 7:00-9:00

聚會地點：九龍慈雲山慈正邨正暉樓地下 1 號



創藝 Band 房借用（1-3 月） 編號：YC17401

星期 時間	一	二	三	四	五	六	日
早上 10:00 下午 1:00	X	X	X	X	🎵	🎵	X
下午 2:00 晚上 6:00	X	🎵	🎵	🎵	🎵	🎵	X
晚上 6:00 晚上 9:45	X	🎵	🎵	🎵	🎵	🎵	X

費用：每小時 \$30

地址：九龍慈雲山慈正邨正暉樓
地下一號

誠意為熱愛音樂的你，提供 Band 房 / 鼓房借用，其中音響設備一流，收費低廉，入會後即可使用（現時免費入會），快 D 嚟租用啦！

設備：電子琴、鼓、Guitar Amplifier、Bass Amplifier、Loudspeaker、有線咪及譜架、電子結他、電子低結他

電話：2324 0113（歡迎查詢及預約），可向梁 Sir 查詢。
（15/2、16-22/2、30-31/3 暫停借用）

自修室（1-3 月）

編號：YC17402

自修室開放時間：

星期 時間	一	二	三	四	五	六	日
早上 10:00 下午 1:00	X	X	X	X	📖	📖	X
下午 2:00 晚上 6:00	X	📖	📖	📖	📖	📖	X
晚上 6:00 晚上 9:45	X	📖	📖	📖	📖	📖	X



- 由於使用者眾多，離開座位超過 30 分鐘，本中心有權收回座位，讓其他使用者使用，請珍惜座位，切勿離座超過 30 分鐘；
- 如舉辦活動需借用房間，自修室將暫停開放，恕不另行通知；
- 如有疑問，可與 Sally Miss 聯絡。

自修室開放房間：三號室（10 個位）或一號室（10 個位）
（15/2、16-22/2、30-31/3 暫停借用）

電腦免費使用 編號：YC17403

星期 時間	一	二	三	四	五	六	日
早上 10:00 下午 1:00	X	X	X	X	💻	💻	X
下午 2:00 晚上 6:00	X	💻	💻	💻	💻	💻	X
晚上 6:00 晚上 10:00	X	💻	💻	💻	💻	💻	X

為了更進一步提高本中心對大家的支援服務，在開放時間內，本中心會安排當值職員或活動工作員管理運作及支援電腦使用者。

本中心歡迎中心會員（現時免費入會）免費使用中心的電腦借用服務。
如有查詢，請與 Ken Sir 聯絡。

註：如因活動暫停開放，恕不另行通知，請留意中心通告，不便之處，敬請原諒。
（15/2、16-22/2、30-31/3 暫停借用）